ELIVERY NOTE : 82793570 124072 **DATE :** 14.06.2019 15:56:23

ALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

180233480
5009422206

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 14.06.2019 at 15:56:23
Delivered on : 18.06.2019 at 15:56:23
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy	2510164010	1.995	PCE	TBA-501627	1	113095877	105		113095877
550003927502									
FR-IT	1084010A								
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095878	105		113095878
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095879	105		113095879
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095880	105		113095880
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 1995
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 12
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 17/6/19
Firma

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : lkw
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 13679,87 KGM
Total net weight : 13679,72 KGM
Total no. of handling units: 19
Total no. of boxes : 19
Total volume : 2,13 DMQ

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

DELIVERY NOTE : 82793570 DATE : 14.06.2019 15:56:25

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SUPPLIER	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 14.06.2019 at 15:56:23
Delivered on : 18.06.2019 at 15:56:23
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	113095881	105		113095881
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095882	105		113095882
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095883	105		113095883
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095884	105		113095884
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095885	105		113095885
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				

ELIVERY NOTE : 82793570

ALEO EMBRAYAGES

DATE : 14.06.2019 15:56:23

VENDOR	SUPPLIER	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 14.06.2019 at 15:56:23
Delivered on : 18.06.2019 at 15:56:23
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	113095886	105		113095886
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095887	105		113095887
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095888	105		113095888
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095889	105		113095889
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095890	105		113095890
				TBA-501628	1				

DELIVERY NOTE : 82793570 DATE : 14.06.2019 15:56:23

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SUPPLIER	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 14.06.2019 at 15:56:23
Delivered on : 18.06.2019 at 15:56:23
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095891	105		113095891
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095892	105		113095892
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095893	105		113095893
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				
			PCE	TBA-501627	1	113095894	105		113095894
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113095895	105		113095895

ELIVERY NOTE : 82793570

ALEO EMBRAYAGES

DATE : 14.06.2019 15:56:25

VENDOR	SUPPLIER	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 14.06.2019 at 15:56:23
Delivered on : 18.06.2019 at 15:56:23
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501628	1				
				TBA-501626	7				

Esemplare per il mittente
Exemplaire pour l'expéditeur
Copy for sender
Exemplar für Absender

Codice trasportatore
Code Trasporteur
Code of carrier
Code Frachtführer N.

LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBREIF-TRANSPORTDOKUMENT N.

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR).

Ce trasport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de trasport international de marchandises par route (CMR).

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr(CMR).

CMR

1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)

2 Destinatario (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)

3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefügte Dokumente

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)

TORELLO *Autotrasporti Nazionali ed Internazionali*
Via G. Marconi, 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
Tel. +39 0825 1889001 - Fax +39 0825 502699
Web: www.torellotrasporti.it - e-mail: info@torellotrasporti.it - P. IVA: 01897330641
N° iscrizione all'albo degli autotrasportatori AV/6902365/K
N° autorizzazione al trasporto di cose conto terzi GA1J3A / AV000039

17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)
Trasporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

TN LOGISTICA SK, s.r.o.
Michalská 7 SK - 811 01 Bratislava
IČO: 36846902 - DIČ: 2022460462 - IČ DPH: SK2022460462

Targa rimorchio o motrice
Number trailer number truck

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
Rèserves et observations du trasporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

COPIA PER USO INTERNO

6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Skennzeichen und Nummern	7 Numero dei colli Nombre des colis Anzahl der Packstücke	8 Imballaggio Mode d'emballage Art der Verpackung	9 Denominazione corrente della merce Nature de la marchandise Bezeichnung des Gutes	10 N. di statistica Numéro statistique Statistiknummer	11 Peso lordo kg. poids brut kg. Bruttogewicht in kg.	12 Volume m³ Cubage m³ Umfang in m³
2N°: 617385 / 617383	37				22030 kg	

Classe / Classe/Klasse — Cifra / Chiffre/Ziffer — Lettera / Lettre/Buchstabe — (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Istruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders

19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen

14 Istruzioni per il pagamento del nolo
Prescriptions d'affranchissement
franchtzahlungsanweisungen

☐ Franco / Franco / Frei ☐ Assegnato / Non franco / Unfrei

20 Da pagare per: / A payer par: / Zu Zahlen von:	Mittente / Expéditeur / Absender		Valuta / Monnaie / Währung		Destinatario / Destinataire / Empfänger	
Prezzo trasporto / Prix trasport / Fracht:						
Abbonamento / Reduction / Ermässigungen: −						
Saldo / Solde / Zwischensumme:						
Maggiorazioni / Suppléments / Zuschläge:						
Supplementi / Charges / Nebengebühren: +						
Totale / Totale / Gesamtsumme:						

21 Compilato a / Etablie à / Ausgefertigt in — il / le / am — 20

15 Rimborso / Reimboursement / Rückerstattung

22 EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80039 Amiens Cedex 2
Valeo
14 JUIN 2019
Firma e timbri del mittente
Signature et timbre du expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders
TEL 03.22.67.44.47

23 Firma e timbro del trasportatore
TORELLO *Autotrasporti Nazionali ed Internazionali*
Via G. Marconi, 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
TN logistica SK, s.r.o.
Michalská 7
Bratislava
IČO: 36846902
DIČ: 2022460462
IČ DPH: SK2022460462
Targa motrice
Numero d'immatricolazione della motrice
Nummernschild der Kraftmaschine
Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhängers

24 Merce ricevuta
merchandises reçues
Gut Empfangen
Luogo / lieu / Ort — 17 GIU 2019 — le / am — 20
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
Firma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Unterschrift und Stempel des Empfängers

Model IRU Genève

A rempli sous la responsabilité de l'expéditeur
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

1-15 y compris et einschliesslich 19+21+22 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

(*) Per le merci pericolose indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et le cas échéatant, la lettre.
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.